



Réfs : XR5
XR5CAB
XR5CC
XR5VUL

QUICK START GUIDE

-  Guide de démarrage rapide
-  Quick start guide
-  Guía de inicio rápido
-  Schnellstartanleitung
-  Guida Rapida
-  Snelstartgids
-  Guia rápido



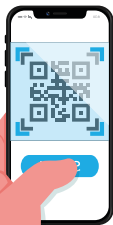
Manuel technique complet
Full user manual





Ce document est un guide vous délivrant les informations essentielles concernant votre produit.

Pour installer et utiliser votre produit en toute sécurité, merci de consulter le manuel technique complet disponible à l'adresse suivante : <http://urlr.me/LrV3t> ou en flashant le **QR code** ci-dessous.



EN This document is a guide providing you with essential information about your product.

To install and use your product safely, please consult the complete technical manual available at the following address: <http://urlr.me/LrV3t> or by scanning the **QR code** below.

ES Este documento es una guía que le proporciona información esencial sobre su producto.

Para instalar y usar su producto de manera segura, consulte el manual técnico completo disponible en la siguiente dirección: <http://urlr.me/LrV3t> o escaneando el **código QR** a continuación.

DE Dieses Dokument ist ein Leitfaden, der Ihnen wichtige Informationen zu Ihrem Produkt liefert.

Um Ihr Produkt sicher zu installieren und zu verwenden, konsultieren Sie bitte das vollständige technische Handbuch, das unter der folgenden Adresse verfügbar ist: <http://urlr.me/LrV3t> oder indem Sie den **QR-Code** unten scannen.

IT Questo documento è una guida che fornisce informazioni essenziali sul prodotto.

Per installare e utilizzare il tuo prodotto in sicurezza, consulta il manuale tecnico completo disponibile al seguente indirizzo: <http://urlr.me/LrV3t> o scansionando il **codice QR** qui sotto.

NL Dit document is een gids die u essentiële informatie geeft over uw product.

Om uw product veilig te installeren en te gebruiken, raadpleegt u de volledige technische handleiding die beschikbaar is op het volgende adres: <http://urlr.me/LrV3t> of door de onderstaande **QR-code** te scannen.

PT Este documento é um guia que fornece informações essenciais sobre seu produto.

Para instalar e utilizar seu produto com segurança, consulte o manual técnico completo disponível no seguinte endereço: <http://urlr.me/LrV3t> ou digitalizando o **código QR** abaixo.



Instructions de SÉCURITÉ

Beeper vous remercie de votre achat et vous invite avant toute utilisation de votre produit, à prendre connaissance des précautions d'emploi et consignes de sécurité en consultant le manuel complet d'installation et d'utilisation disponible à l'adresse indiquée en bas de page, ou en flashant le QR code situé en première et dernière page de ce Quick Start Guide (Guide de démarrage rapide).

- Le système fonctionne sous tension 12V continu (12V DC). Assurez-vous de la polarité de chaque fil.
- Vérifiez avant l'installation si tous les éléments du véhicule fonctionnent correctement, tels que contact & démarrage moteur, allumage des codes, feux et phares, clignotants, chauffage, climatisation, verrouillage des portes... Vérifiez après installation que tous ces mêmes éléments fonctionnent.
- Lorsque vous connectez la MASSE générale du système, il est très important que cette masse soit franche et totalement stable (pas de fuite).
- Veillez à ce que les fils passant dans des endroits serrés soient protégés par du ruban adhésif pour éviter toute torsion excessive et dégradation de la protection plastique du fil avec risque de mauvais contacts.
- Veillez à ce que les fils du système ainsi que tous les accessoires de sécurité soient les mieux dissimulés possible dans le véhicule, n'oubliez jamais que vous installez un système de sécurité.
- Utilisez un multimètre digital afin de repérer chacune des polarités des fils.
- Veillez à ne pas déconnecter la batterie si le véhicule à un autoradio à code.
- Si le véhicule est équipé d'un AIRBAG, veillez à ne pas déconnecter la batterie du véhicule, ni à connecter sans certitude les fils.
- Retirez le fusible de plafonnier lorsque vous installez le système afin d'éviter de vider la batterie (portes ouvertes).

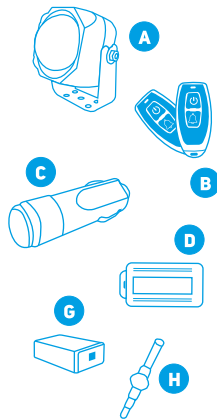


Retrouvez le manuel technique complet sur notre site internet à l'adresse suivante : <http://urlr.me/LrV3t> ou en flashant le QR code ci-contre



Contenu des KITS

- A** • Centrale-Sirène
- B** • Télécommande 2 boutons
- C** • Capteur infrasonique
- D** • Capteur hyperfréquence
- E** • Capteur magnétique
- F** • Détecteur de mouvement
- G** • Contact radio
- H** • Contact capot



XR5 • A + B + C



XRCAB • A + B + D



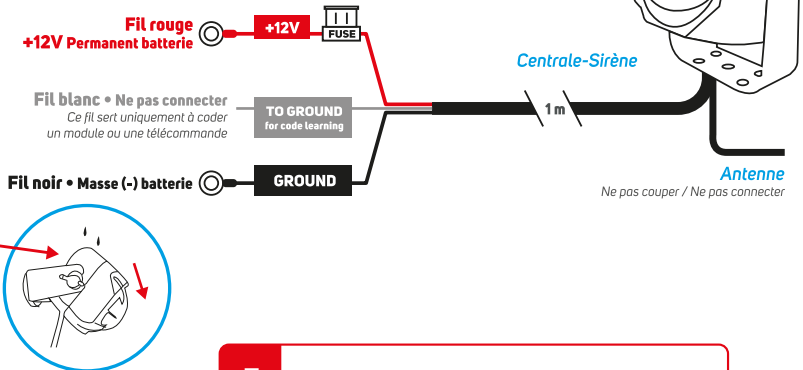
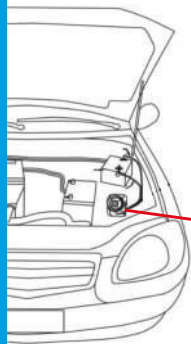
XR5CC • A + B + C + E + F + G + H



XR5VUL • A + B + C + D + E + G + H



Schéma d'INSTALLATION



ATTENTION

Pour l'installation des différents capteurs et l'utilisation de l'alarme et ses télécommandes, veuillez vous référer impérativement au manuel technique complet en flashant le QR code en bas de page ou en le téléchargeant sur notre site internet.





Données TECHNIQUES

CENTRALE-SIRÈNE (ref. XR5-SIRO1)

- Alimentation : DC 10-16V
- Consommation en activation : < 12 mA
- Consommation en déclenchement : 500 mA
- Consommation max (sortie sirène) : 1,2 A
- Sensibilité du récepteur : -109 dB
- Fréquence du récepteur : 433.92 MHz±150 KHz
- Température de fonctionnement : -20°C / +85°C

TÉLÉCOMMANDE 2 BOUTONS (ref. XR5-TX1)

- Alimentation : 2 piles CR2032 3V
- Fréquence : 433.92 MHz±150 KHz
- Courant en transmission : < 10 mW
- Courant statique : <2 uA
- Courant en transmission TX : < 6 mA
- Température de fonctionnement : -20°C / +85°C

Données techniques des différents modules radio disponibles dans le manuel technique complet.



GARANTIE et ASSISTANCE TECHNIQUE

Ce produit est garanti **3 ans**.

En cas de problème rencontré durant la période de garantie, merci de consulter les conditions de garantie et de service après-vente disponibles sur notre site internet **www.beeper.fr**.



Déclaration de CONFORMITÉ

L'équipement radioélectrique du type Alarme universelle, est conforme à la directive RED (2014/53/UE).

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible sur notre site internet **www.beeper.fr**



Retrouvez le manuel technique complet sur notre site internet à l'adresse suivante : <http://urlr.me/LrV3t> ou en flashant le QR code ci-contre



SAFETY instructions

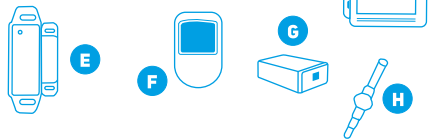
Beeper thanks you for your purchase and invites you, before using your product, to read the precautions for use and safety instructions by consulting the complete installation and user manual available at the address indicated at the bottom of the page, or by scanning the QR code located on the first and last page of this Quick Start Guide.

- The system operates under 12V direct current (12V DC). Make sure of the polarity of each wire.
- Check before installation if all the elements of the vehicle are working correctly, such as ignition & engine start, ignition codes, lights and headlights, indicators, heating, air conditioning, door locks... Check after installation that all these same elements are working.
- When you connect the general GROUND of the system, it is very important that this ground is straight and completely stable (no leakage).
- Make sure that the wires passing through tight places are protected by adhesive tape to avoid any excessive twisting and degradation of the plastic protection of the wire with the risk of bad contacts.
- Make sure that the wires of the system as well as all the security accessories are as well concealed as possible in the vehicle, never forget that you are installing a security system.
- Use a digital multimeter to locate each of the wire polarities.
- Take care not to disconnect the battery if the vehicle has a code car radio.
- If the vehicle is equipped with an AIRBAG, take care not to disconnect the battery from the vehicle, nor to connect the wires without certainty.
- Remove the dome light fuse when installing the system to avoid draining the battery (doors open).



KITS components

- A** • Central-Siren
- B** • 2 button remote control
- C** • Infrasonic sensor
- D** • Microwave sensor
- E** • Magnetic sensor
- F** • Movement detector
- G** • Wireless contacts
- H** • Hood switch



XR5 • A + B + C



XRCAB • A + B + D



XR5CC • A + B + C + E + F + G + H



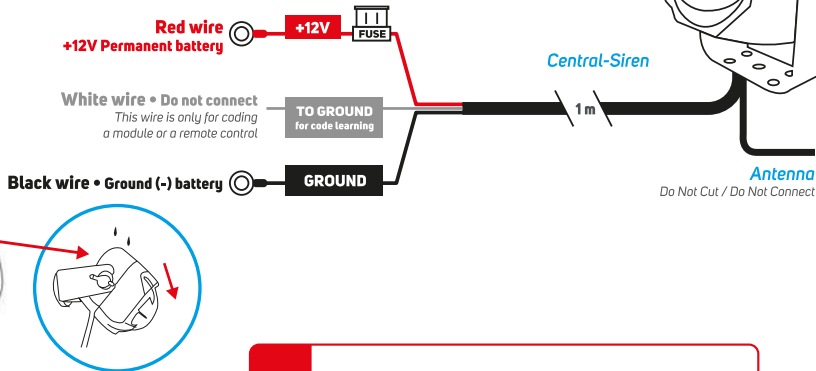
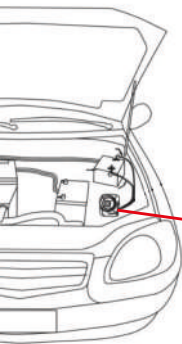
XR5VUL • A + B + C + D + E + G + H

Find the complete technical manual on our website at the following address: <http://urlr.me/LrV3t>
or by flashing the QR code opposite





Plan INSTALLATION



WARNING

For the installation of the various sensors and the use of the alarm and its remote controls, please refer to the complete technical manual by scanning the QR code at the bottom of the page or by downloading it from our website.



Find the complete technical manual on our website at the following address: <http://urlr.me/LrV3t> or by flashing the QR code opposite



TECHNICAL Data

CONTROL UNIT-SIREN (ref. XR5-SIR01)

- Power supply: DC 10-16V
- Consumption in activation: < 12 mA
- Consumption during tripping: 500 mA
- Max consumption (siren output): 1.2 A
- Receiver sensitivity: -109 dB
- Receiver frequency: 433.92 MHz±150 KHz
- Operating temperature: -20°C / +85°C

2-BUTTON REMOTE CONTROL (ref. XR5-TX1)

- Power supply: 2 CR2032 3V batteries
- Frequency: 433.92 MHz±150 KHz
- Transmission current: < 10 mW
- Static current: <2 uA
- Current in TX transmission: < 6 mA
- Operating temperature: -20°C / +85°C

**Technical data of the individual radio modules
available in the complete technical manual.**



WARRANTY and TECHNICAL ASSISTANCE

This product is guaranteed for **3 years**.

In the event of a problem encountered during the warranty period, please consult the warranty and after-sales service conditions available on our website. **www.beeper.fr**.



Declaration of COMPLIANCE

The universal alarm type radio equipment complies with the RED directive (2014/53/EU).

The full text of the EU declaration of conformity is available on our website **www.beeper.fr**





Instrucciones de **SEGURIDAD**

Beeper le agradece su compra y le invita, antes de utilizar su producto, a leer las precauciones de uso y las instrucciones de seguridad consultando el manual completo de instalación y uso disponible en la dirección indicada al pie de la página, o escaneando el código QR que se encuentra en la primera y última página de esta Guía de inicio rápido.

- El sistema opera bajo corriente continua de 12V (12V DC). Asegúrese de la polaridad de cada cable.
- Comprobar antes de la instalación si todos los elementos del vehículo funcionan correctamente, como encendido y arranque del motor, códigos de encendido, luces y faros, intermitentes, calefacción, aire acondicionado, cerraduras de puertas... Comprobar después de la instalación que todos estos mismos elementos están laboral.
- Cuando conecte la TIERRA general del sistema, es muy importante que esta tierra sea recta y completamente estable (sin fugas).
- Asegúrese de que los cables que pasan por lugares estrechos estén protegidos con cinta adhesiva para evitar una torsión excesiva y la degradación de la protección plástica del cable con el riesgo de malos contactos.
- Asegúrese de que los cables del sistema así como todos los accesorios de seguridad queden lo mejor escondidos posible en el vehículo, nunca olvide que está instalando un sistema de seguridad.
- Use un multímetro digital para ubicar cada una de las polaridades de los cables.
- Tenga cuidado de no desconectar la batería si el vehículo tiene una radio de coche codificada.
- Si el vehículo está equipado con AIRBAG, tenga cuidado de no desconectar la batería del vehículo, ni conectar los cables sin certeza.
- Retire el fusible de la luz del techo cuando instale el sistema para evitar que se agote la batería (puertas abiertas).

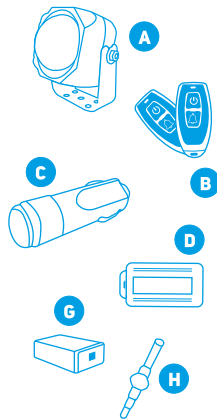


Encuentre el manual técnico completo en nuestro sitio web en la siguiente dirección: <http://urlr.me/LrV3t> o mostrando el código QR al lado



Contenido **JUEGOS**

- A** • Central-Sirena
- B** • Control remoto de 2 botones
- C** • Sensor infrasónico
- D** • sensor de microondas
- E** • Sensor magnético
- F** • Detector de movimiento
- G** • Contactos inalámbricos
- H** • Interruptor de campana



XR5 • A + B + C



XRCAB • A + B + D



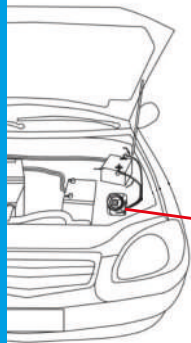
XR5CC • A + B + C + E + F + G + H



XR5VUL • A + B + C + D + E + G + H



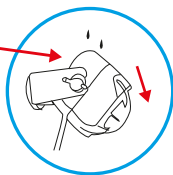
Plan INSTALACIÓN



Cable rojo +12V
+12V Batería permanente

Cable blanco • No conectar
Este cable es solo para codificar
un módulo o un mando a distancia

Cable negro • Tierra (-) batería



+12V
FUSE

TO GROUND
for code learning

GROUND

Central-Sirena

1 m

Antena

No cortar / No conectar

ATENCIÓN

Para la instalación de los diversos sensores y el uso de la alarma y sus controles remotos, consulte el manual técnico completo escaneando el código QR en la parte inferior de la página o descargándolo de nuestro sitio web.

Encuentre el manual técnico completo en nuestro sitio web en la siguiente dirección: <http://urlr.me/LrV3t>
o mostrando el código QR al lado





Datos TÉCNICAS

UNIDAD DE CONTROL-SIRENA (ref. XR5-SIR01)

- Fuente de alimentación: CC 10-16V
- Consumo en activación: < 12 mA
- Consumo durante el disparo: 500 mA
- Consumo máximo (salida sirena): 1,2 A
- Sensibilidad del receptor: -109 dB
- Frecuencia del receptor: 433,92 MHz±150 KHz
- Temperatura de funcionamiento: -20°C / +85°C

MANDO A DISTANCIA DE 2 BOTONES (ref. XR5-TX1)

- Alimentación: 2 pilas CR2032 de 3V
- Frecuencia: 433,92 MHz±150 KHz
- Corriente de transmisión: < 10 mW
- Corriente estática: <2 uA
- Corriente en transmisión TX: < 6 mA
- Temperatura de funcionamiento: -20°C / +85°C

Datos técnicos de los módulos de radio individuales disponible en el manual técnico completo.



GARANTÍA y ASISTENCIA TÉCNICA

Este producto tiene una garantía de **3 años**.

En caso de que surja un problema durante el período de garantía, consulte las condiciones de garantía y servicio posventa disponibles en nuestro sitio web. **www.beeper.fr**.



Declaración de CUMPLIMIENTO

El equipo radio universal tipo alarma cumple con la directiva RED (2014/53/EU).

El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en nuestro sitio web **www.beeper.fr**



Encuentre el manual técnico completo en nuestro sitio web en la siguiente dirección: <http://urlr.me/LrV3t> o mostrando el **código QR** al lado



Anweisungen der SICHERHEIT

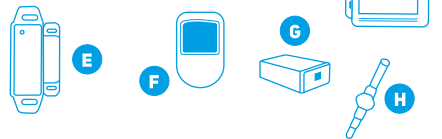
Beeper dankt Ihnen für Ihren Kauf und bittet Sie, vor der Verwendung Ihres Produkts die Vorsichtsmaßnahmen und Sicherheitshinweise zu lesen, indem Sie das vollständige Installations- und Benutzerhandbuch lesen, das unter der unten auf der Seite angegebenen Adresse verfügbar ist, oder indem Sie den QR-Code scannen auf der ersten und letzten Seite dieser Kurzanleitung.

- Das System arbeitet mit 12 V Gleichstrom (12 V DC). Achten Sie auf die Polarität jedes Kabels.
- Überprüfen Sie vor der Installation, ob alle Elemente des Fahrzeugs korrekt funktionieren, wie Zündung und Motorstart, Zündcodes, Lichter und Scheinwerfer, Blinker, Heizung, Klimaanlage, Türschlösser ... Überprüfen Sie nach der Installation, ob alle diese Elemente ordnungsgemäß funktionieren.
- Wenn Sie die allgemeine ERDUNG des Systems anschließen, ist es sehr wichtig, dass diese Erde gerade und vollständig stabil ist (kein Leck).
- Stellen Sie sicher, dass die Kabel, die durch enge Stellen geführt werden, mit Klebeband geschützt sind, um ein übermäßiges Verdrehen und eine Beschädigung des Kunststoffschutzes des Kabels mit dem Risiko eines schlechten Kontakts zu vermeiden.
- Stellen Sie sicher, dass die Kabel des Systems sowie alle Sicherheitsbehörden so gut wie möglich im Fahrzeug verborgen sind, vergessen Sie nie, dass Sie ein Sicherheitssystem installieren.
- Verwenden Sie ein digitales Multimeter, um jede der Drahtpolaritäten zu lokalisieren.
- Achten Sie darauf, die Batterie nicht abzuklemmen, wenn das Fahrzeug über ein Code-Autoradio verfügt.
- Wenn das Fahrzeug mit einem AIRBAG ausgestattet ist, achten Sie darauf, die Batterie nicht vom Fahrzeug zu trennen und die Kabel nicht ohne Sicherheit anzuschließen.
- Entfernen Sie die Sicherung der Deckenbeleuchtung, wenn Sie das System installieren, um ein Entladen der Batterie zu vermeiden (geöffnete Türen).



Inhalt KITS

- A** • Zentral-Sirene
- B** • 2-Tasten-Fernbedienung
- C** • Infraschallsensor
- D** • Mikrowellensensor
- E** • Magnetsensor
- F** • Bewegungsmelder
- G** • Drahtlose Kontakte
- H** • Haubenschalter



XR5 • A + B + C



XRCAB • A + B + D



XR5CC • A + B + C + E + F + G + H



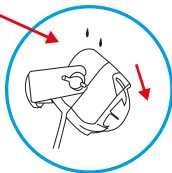
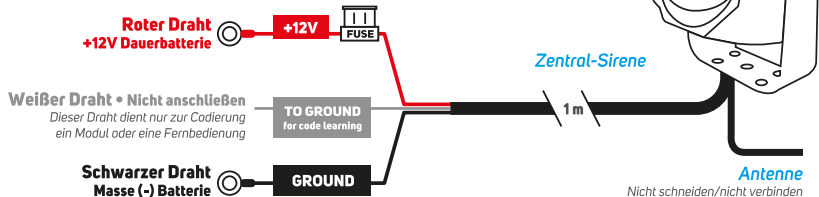
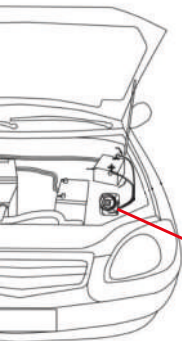
XR5VUL • A + B + C + D + E + G + H

Das vollständige technische Handbuch finden Sie auf unserer Website unter folgender Adresse:
<http://url.me/LrV3t> oder durch Flashen des nebenstehenden QR-Codes





Planen INSTALLATION



WARNUNG

Für die Installation der verschiedenen Sensoren und die Verwendung des Alarms und seiner Fernbedienungen lesen Sie bitte das vollständige technische Handbuch, indem Sie den QR-Code unten auf der Seite scannen oder von unserer Website herunterladen.



Das vollständige technische Handbuch finden Sie auf unserer Website unter folgender Adresse:
<http://urlr.me/LrV3t> oder durch Flashen des nebenstehenden QR-Codes



Daten TECHNIKEN

STEUERGERÄT-SIRENE (ref. XR5-SIR01)

- Stromversorgung: DC 10-16 V
- Verbrauch bei Aktivierung: < 12 mA
- Verbrauch beim Auslösen: 500 mA
- Max. Verbrauch (Sirenen Ausgang): 1,2 A
- Empfängerempfindlichkeit: -109 dB
- Empfängerfrequenz: 433,92 MHz±150 KHz
- Betriebstemperatur: -20°C / +85°C

2-TASTEN-FERNBEDIENUNG (ref. XR5-TX1)

- Stromversorgung: 2 Batterien CR2032 3V
- Frequenz: 433,92 MHz±150 KHz
- Sendestrom: < 10 mW
- Ruhestrom: < 2 µA
- Strom bei TX-Übertragung: < 6 mA
- Betriebstemperatur: -20°C / +85°C

**Technische Daten der einzelnen Funkmodule
finden Sie im vollständigen technischen Handbuch.**



GEWÄHRLEISTUNG U TECHNISCHE UNTERSTÜTZUNG

Dieses Produkt hat eine Garantie von **3 Jahren**.

Im Falle eines Problems, das während der Garantiezeit auftritt, konsultieren Sie bitte die Garantie- und Kundendienstbedingungen, die auf unserer Website verfügbar sind. **www.beeper.fr**.



Erklärung von BEACHTUNG

Das universelle Alarmfunkgerät entspricht der RED-Richtlinie (2014/53/EU).

Den vollständigen Text der EU-Konformitätserklärung finden Sie auf unserer Website **www.beeper.fr**



Das vollständige technische Handbuch finden Sie auf unserer Website unter folgender Adresse:
<http://urlr.me/LrV3t> oder durch Flashen des nebenstehenden QR-Codes





Istruzioni di SICUREZZA

Beeper ti ringrazia per l'acquisto e ti invita, prima di utilizzare il tuo prodotto, a leggere le precauzioni d'uso e le istruzioni di sicurezza consultando il manuale completo di installazione e uso disponibile all'indirizzo indicato a fondo pagina, oppure scansando il codice QR che si trova nella prima e nell'ultima pagina di questa Guida rapida.

- Il sistema funziona con corrente continua a 12V (12V DC). Assicurarsi della polarità di ciascun filo.
- Controllare prima dell'installazione se tutti gli elementi del veicolo funzionano correttamente, come accensione e avviamento del motore, codici di accensione, luci e fari, indicatori di direzione, riscaldamento, aria condizionata, serrature... Controllare dopo l'installazione che tutti questi stessi elementi siano Lavorando.
- Quando si collega la TERRA generale del sistema, è molto importante che questa terra sia diretta e completamente stabile (nessuna perdita).
- Assicurarsi che i fili che passano in spazi ristretti siano protetti da nastro adesivo per evitare torsioni eccessive e degrado della protezione plastica del filo con rischio di cattivi contatti.
- Assicurarsi che i cavi del sistema e tutti gli accessori di sicurezza siano nascosti il più possibile nel veicolo, non dimenticare mai che stai installando un sistema di sicurezza.
- Utilizzare un multimetro digitale per individuare ciascuna delle polarità dei fili.
- Fare attenzione a non scollegare la batteria se il veicolo è dotato di un'autoradio a codice.
- Se il veicolo è dotato di AIRBAG, fare attenzione a non scollegare la batteria dal veicolo, né a collegare i cavi senza certezza.
- Rimuovere il fusibile della plafoniera durante l'installazione del sistema per evitare di scaricare la batteria (sportelli aperti).

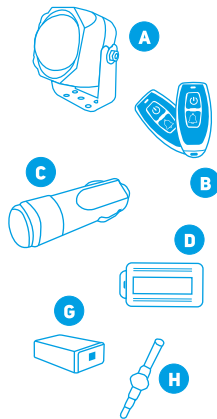


Trovate il manuale tecnico completo sul nostro sito web al seguente indirizzo: <http://urlr.me/LrV3t> o lampeggiando il codice QR a fianco



Contenuti KIT

- A** • Sirena Centrale
- B** • Telecomando a 2 pulsanti
- C** • Capteur infrasonique
- D** • sensore a microonde
- E** • Sensore magnetico
- F** • Rilevatore di movimento
- G** • Contatti senza fili
- H** • Interruttore cofano



XR5 • A + B + C



XRCAB • A + B + D



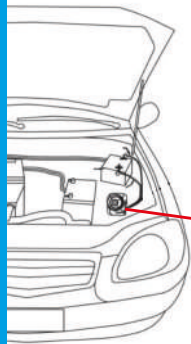
XR5CC • A + B + C + E + F + G + H



XR5VUL • A + B + C + D + E + G + H



Piano INSTALLAZIONE



Filo rosso
+12V Batteria permanente

+12V



FUSE

Filo bianco • Non collegare
Questo filo è solo per la codifica
un modulo o un telecomando

TO GROUND
for code learning

Cavo nero • Terra (-) batteria

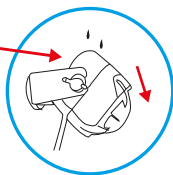
GROUND

Sirena Centrale

1m

Antenna

Non tagliare / Non collegare



AVVERTIMENTO

Per l'installazione dei vari sensori e l'utilizzo dell'allarme e dei suoi telecomandi, fare riferimento al manuale tecnico completo scansionando il QR code in fondo alla pagina o scaricandolo dal nostro sito web.

Trovate il manuale tecnico completo sul nostro sito web al seguente indirizzo: <http://urlr.me/LrV3t>
o lampeggiando il codice QR a fianco





Dati TECNICHE

CENTRALINA-SIRENA (ref. XR5-SIRO1)

- Alimentazione: DC 10-16V
- Consumo in attivazione: < 12 mA
- Consumo durante l'intervento: 500 mA
- Consumo massimo (uscita sirena): 1,2 A
- Sensibilità del ricevitore: -109 dB
- Frequenza ricevitore: 433,92 MHz±150 KHz
- Temperatura di esercizio: -20°C / +85°C

TELECOMANDO A 2 TASTI (ref. XR5-TX1)

- Alimentazione: 2 batterie CR2032 3V
- Frequenza: 433,92 MHz±150 KHz
- Corrente di trasmissione: < 10 mW
- Corrente statica: <2 uA
- Corrente in trasmissione TX: < 6 mA
- Temperatura di esercizio: -20°C / +85°C

**Dati tecnici dei singoli moduli radio
disponibile nel manuale tecnico completo.**



GARANZIA e ASSISTENZA TECNICA

Questo prodotto è garantito per **3 anni**.

In caso di problemi riscontrati durante il periodo di garanzia, consultare le condizioni di garanzia e servizio post-vendita disponibili sul nostro sito Web. **www.beeper.fr**.



Dichiarazione di CONFORMITÀ

L'apparecchiatura radio di tipo allarme universale è conforme alla direttiva RED (2014/53/UE).

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile sul nostro sito web **www.beeper.fr**



Trovate il manuale tecnico completo sul nostro sito web al seguente indirizzo: <http://urlr.me/LrV3t>
o lampeggiando il **codice QR** a fianco



Instructies van **VEILIGHEID**

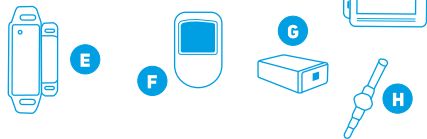
Beeper bedankt voor uw aankoop en nodigt u uit om, alvorens uw product te gebruiken, de voorzorgsmaatregelen voor gebruik en veiligheidsinstructies te lezen door de volledige installatie- en gebruikershandleiding te raadplegen die beschikbaar is op het adres dat onderaan de pagina wordt vermeld, of door de QR-code te scannen die zich bevindt op de eerste en laatste pagina van deze Snelstartgids.

- Het systeem werkt op 12V gelijkstroom (12V DC). Let op de polariteit van elke draad.
- Controleer vóór de installatie of alle elementen van het voertuig correct werken, zoals ontsteking & motorstart, ontstekingscodes, lichten en koplampen, richtingaanwijzers, verwarming, airconditioning, deursloten... Controleer na installatie of al deze zelfde elementen in orde zijn. werken.
- Wanneer u de algemene GROND van het systeem aansluit, is het erg belangrijk dat deze aarde recht en volledig stabiel is (geen lekkage).
- Zorg ervoor dat de draden die door nauwe plaatsen gaan, worden beschermd met plakband om overmatig draaien en degradatie van de plastic bescherming van de draad met het risico van slechte contacten te voorkomen.
- Zorg ervoor dat de bedrading van het systeem en alle beveiligingsaccessoires zo goed mogelijk weggewerkt zijn in het voertuig, vergeet nooit dat u een beveiligingssysteem installeert.
- Gebruik een digitale multimeter om de polariteiten van de draden te lokaliseren.
- Zorg ervoor dat u de accu niet loskoppelt als het voertuig een gecodeerde autoradio heeft.
- Als het voertuig is uitgerust met een AIRBAG, zorg er dan voor dat u de accu niet loskoppelt van het voertuig en de kabels ook niet zonder zekerheid aansluit.
- Verwijder de lichtkoepelzekering wanneer u het systeem installeert om te voorkomen dat de batterij leegloopt (deuren open).



Inhoud **KITS**

- A** • Centraal-Siren
- B** • Afstandsbediening met 2 knoppen
- C** • Infrarood sensor
- D** • Microgolfsensor
- E** • Magnetische sensor
- F** • Bewegingsdetector
- G** • Neem contact op met radio
- H** • Kap schakelaar



XR5 • A + B + C



XRCAB • A + B + D



XR5CC • A + B + C + E + F + G + H



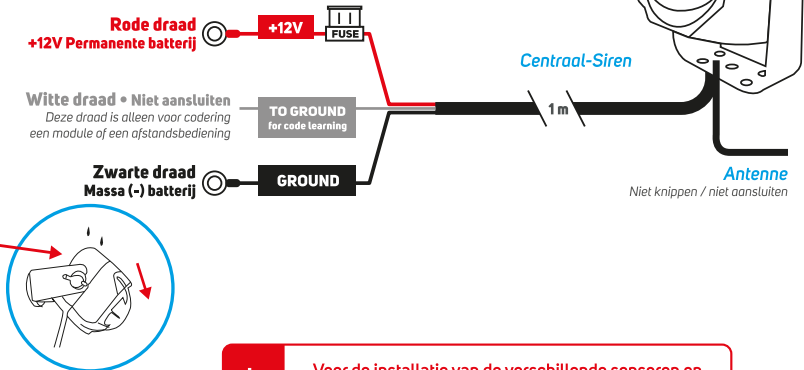
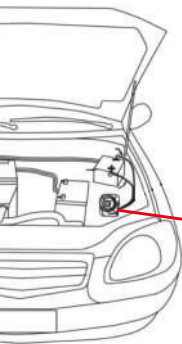
XR5VUL • A + B + C + D + E + G + H

Vind de volledige technische handleiding op onze website op het volgende adres: <http://urlr.me/LrV3t>
of door de QR-code hiernaast te laten knipperen





Plan INSTALLATIE



AANDACHT

Voor de installatie van de verschillende sensoren en het gebruik van het alarm en zijn afstandsbedieningen verwijzen wij u naar de volledige technische handleiding door de QR-code onderaan de pagina te scannen of door deze te downloaden van onze website.



Vind de volledige technische handleiding op onze website op het volgende adres: <http://urlr.me/LrV3t> of door de **QR-code** hiernaast te laten knippen



Gegevens TECHNIEKEN

BESTURINGSEENHEID-SIREN *(ref. XR5-SIRO1)*

- Voeding: DC 10-16V
- Verbruik bij activering: < 12 mA
- Verbruik tijdens uitschakeling: 500 mA
- Maximaal verbruik (sirene output): 1,2 A
- Ontvangergevoeligheid: -109 dB
- Ontvangerfrequentie: 433,92 MHz $\pm$ 150 KHz
- Bedrijfstemperatuur: -20°C / +85°C

AFSTANDSBEDIENING MET 2 KNOPPEN *(ref. XR5-TX1)*

- Voeding: 2 CR2032 3V batterijen
- Frequentie: 433,92 MHz $\pm$ 150 KHz
- Zendstroom: < 10 mW
- Statistische stroom: <2 uA
- Stroom in TX-transmissie: < 6 mA
- Bedrijfstemperatuur: -20°C / +85°C

Technische gegevens van de afzonderlijke draadloze modules beschikbaar in de volledige technische handleiding.



GARANTIE en TECHNISCHE ASSISTENTIE

Dit product heeft een garantie van **3 jaar**.

Mocht u zich tijdens de garantieperiode een probleem voordoen, raadpleeg dan de garantie- en servicevoorwaarden op onze website. **www.beeper.fr**.



Verklaring van NALEVING

De universele radioapparatuur van het alarmtype voldoet aan de RED-richtlijn (2014/53/EU).

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op onze website **www.beeper.fr**





Instruções de **SEGURANÇA**

Beeper agradece a sua compra e convida-o, antes de utilizar o seu produto, a ler as precauções de utilização e as instruções de segurança consultando o manual completo de instalação e utilização disponível no endereço indicado no final da página, ou digitalizando o código QR localizado na primeira e na última página deste Guia de início rápido.

- O sistema opera em corrente contínua de 12V (12V DC). Certifique-se da polaridade de cada fio.
- Verifique antes da instalação se todos os elementos do veículo estão funcionando corretamente, como ignição e partida do motor, códigos de ignição, luzes e faróis, indicadores, aquecimento, ar condicionado, travas das portas ... Verifique após a instalação se todos esses mesmos elementos estão trabalhando.
- Ao conectar o TERRA geral do sistema, é muito importante que este aterramento seja reto e completamente estável (sem vazamento).
- Certifique-se de que os fios que passam por locais apertados estejam protegidos com fita adesiva para evitar torções excessivas e degradação da proteção plástica do fio com o risco de maus contatos.
- Certifique-se de que os fios do sistema, bem como todos os acessórios de segurança, estejam o mais bem escondidos possível no veículo, nunca esqueça que está instalando um sistema de segurança.
- Use um multímetro digital para localizar cada uma das polaridades dos fios.
- Tome cuidado para não desconectar a bateria se o veículo tiver um rádio de código.
- Se o veículo estiver equipado com AIRBAG, tome cuidado para não desconectar a bateria do veículo, nem conectar os fios sem certeza.
- Remova o fusível da luz do teto ao instalar o sistema para evitar descarregar a bateria (portas abertas).

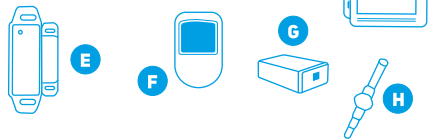


Encontre o manual técnico completo em nosso site no seguinte endereço: <http://urlr.me/LrV3t> ou piscando o código QR ao lado



Conteúdo KITS

- A** • Sirene Central
- B** • Controle remoto de 2 botões
- C** • Sensor infra-sônico
- D** • Sensor de microondas
- E** • Sensor magnético
- F** • Detector de movimento
- G** • Rádio de contato
- H** • Interruptor do capô



XR5 • A + B + C



XRCAB • A + B + D



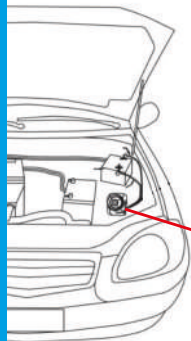
XR5CC • A + B + C + E + F + G + H



XR5VUL • A + B + C + D + E + G + H



Plano INSTALAÇÃO



Cabo vermelho
+12V Bateria permanente

+12V



FUSE

Fio branco • Não conecte
*Este fio é apenas para codificação
um módulo ou um controle remoto*

TO GROUND
for code learning

Fio preto
Bateria de aterramento (-)

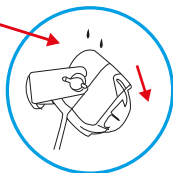
GROUND

Sirene Central

1 m

Antena

Não corte/não conecte



AVISO

Para a instalação dos vários sensores e a utilização do alarme e seus controles remotos, consulte o manual técnico completo digitalizando o código QR na parte inferior da página ou baixando-o em nosso site.

Encontre o manual técnico completo em nosso site no seguinte endereço: <http://urlr.me/LrV3t>
ou piscando o código QR ao lado





Dados TÉCNICAS

UNIDADE DE CONTROLE-SIRENA (ref. XR5-SIR01)

- Fonte de alimentação: DC 10-16V
- Consumo na ativação: < 12 mA
- Consumo durante o disparo: 500 mA
- Consumo máximo (saída da sirene): 1,2 A
- Sensibilidade do receptor: -109 dB
- Frequência do receptor: 433,92 MHz±150 KHz
- Temperatura de operação: -20°C / +85°C

UNIDADE DE CONTROLE-SIRENA (ref. XR5-TX1)

- Fonte de alimentação: 2 baterias CR2032 3V
- Frequência: 433,92 MHz±150 KHz
- Corrente de transmissão: < 10 mW
- Corrente estática: <2 uA
- Corrente na transmissão TX: < 6 mA
- Temperatura de operação: -20°C / +85°C

Dados técnicos dos módulos de rádio individuais disponível no manual técnico completo.



GARANTIA e ASSISTÊNCIA TÉCNICA

Este produto tem garantia de **3 anos**.

No caso de um problema encontrado durante o período de garantia, consulte as condições de garantia e serviço pós-venda disponíveis em nosso site. **www.beeper.fr**.



Declaração de OBSERVÂNCIA

O equipamento de rádio do tipo alarme universal está em conformidade com a diretiva RED (2014/53/EU).

O texto completo da declaração de conformidade da UE está disponível em nosso site **www.beeper.fr**



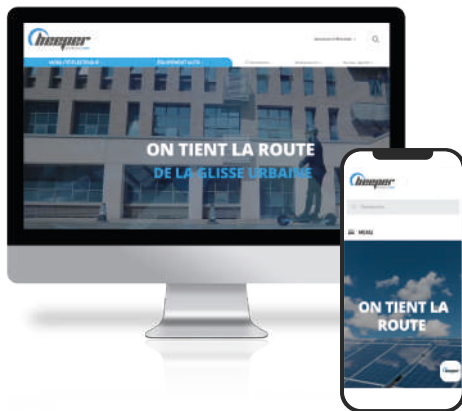
Encontre o manual técnico completo em nosso site no seguinte endereço: <http://urlr.me/LrV3t> ou piscando o código QR ao lado



Plus d'infos, plus de produits

More info, more products

www.beeper.fr



©IXIT BEEPER 2022. La reproduction des données, informations, descriptions, photos de ce document est soumise à l'autorisation préalable d'IXIT BEEPER. Toutes les informations indiquées dans ce manuel sont indicatives et n'ont pas de caractère contractuel et sont susceptibles d'être modifiées sans préavis. Ces données sont sous réserves de vérification de la compatibilité avec votre véhicule à faire par vos soins. IXIT BEEPER se dégage de toute responsabilité en cas de dégradation d'un véhicule suite à l'installation de ce produit.

©IXIT Beeper 2022. The reproduction of data, information, descriptions, photos of this document is subject to prior authorization IXIT Beeper. All information in this manual are indicative and not of a contractual nature and are subject to change without notice. These data are in reserve of prior check of compatibility with your vehicle to do by yourself. IXIT Beeper disclaims any liability for damage to a vehicle after the installation of this product.

IXIT BEEPER

228 rue de l'Ancienne Distillerie
Parc des Grillons
69400 Gleizé
FRANCE

contact@beeper.fr
www.beeper.fr